

御宿 ONJUKU



11,000人

日西墨の 文化交流を満喫

この数字は、9月5日に行われた「おんじゅく伊勢えび祭り」のイベントに訪れた方の人数です。

当日は、県の「ちばのふるさと満喫フェア国際交流編」とタイアップし、日本・メキシコ・スペイン三国の友好400周年を来年度に迎える文化交流イベントが行なわれました。

夏を感じる日差しの中、11,000人が参加し、御宿の温暖な気候や新鮮な海の幸はもちろん、メキシコ・スペインの芸能発表や食を満喫し、交流を楽しみました。

なお、イベントの様子については、2から5ページの記事をご覧ください。

~~~~ 今月の紙面 ~~~~

- P 2 日西墨400周年記念イベント
- P 6 平成19年度決算報告
- P10 町の出来事
- P12 財政状況の公表（平成20年度上半期）



各国の特色が融合し国際色豊かな

# 文化交流

## 音楽



ピアノコンサート

史実に残る400年前の人類愛溢れる海難救助の歴史。この先人たちの偉業を広く後世に伝えるため、地域が一体となって、昨年度から3カ年にわたり記念事業を展開しているところ です。

歴史の大きな節目となる400周年を来年に控える今回は、国際交流イベントとして、10月4日にはスペイン大使館との共催によるピアノコンサートが、10月5日には県の「ふるさと満喫フェア」が「おんじゆく伊勢えび祭り」のイベントと同時開催されるなど、多彩な催しに町内外からたくさんの方が参加し、メキシコ・スペインの味覚や演芸に親しみ、それぞれの文化との交流を楽しみました。



スペイン領フィリピン総督ドン・ロドリゴ一行373人の乗るサン・フランシスコ号が、フィリピンからメキシコへ帰港中の1609年9月30日未明に嵐に遭い、岩和田の田尻沖で座礁し、多数の乗組員が浜に漂着しました。

残念ながら56人は帰らぬ人となりましたが、残る317人は当時の岩和田村民による献身的な救助活動により救助されました。

この史実が、日本とスペイン・メキシコの交流の契機となりました。

今回のイベントには、駐日



メキシコ大使をはじめ、スペイン公使、フィリピン大使館の関係者ご列席され、メキシコ、スペインとの国交が始まった御宿の地で、改めて各国との強い絆を確認しました。



神楽囃子



フラメンコ



マリアッチ



伊勢エビ料理



パエリア



タコス

## 音楽を通じたスペインとの交流

ピアノコンサート当日、公民館大ホールは268人の観客で埋め尽くされ、川上ミネさんの奏でる表現力豊かなメロディとフラメンコカンテの迫力ある歌声が響き渡りました。

川上さんは、日本とスペインに拠点をおき、国際的に活躍されているピアニストで作曲家。今回のピアノコンサートは、スペインの代表的ピアニストのイサーク・アルベニスの没後100年を記念する公演でもあり、イベリア半島やアンダルシアなど、アルベニスが旅した大地を曲とエピソードで巡る音の旅が上演され、会場の皆さんは音楽を通じてスペインの文化を堪能している様子でした。

また、この日のために御宿をイメージし、川上さんが作曲した作品も演奏され、川上さんからは、「スペインとゆかりの深い御宿の素晴らしい自然と緑いっばいの景色をイメージした作品です。今後もスペインとの交流を育んでください。」とのコメントをいただきました。



268人が音楽を通じスペインを感じました

## 御宿・メキシコ・スペインの

## 食と芸能の「コラボレーション」

今回の「おんじゆく伊勢えび祭り」のイベントは、県の「ふるさと満喫フェア」と同時開催され、御宿の伊勢えびと神楽囃子、メキシコのタコスとマリアッチ、スペインのパエリヤとフラメンコといったそれぞれを代表する食と芸能が用意され、御宿・メキシコ・スペインの食文化、芸能文化を大いに満喫することができる催しとなりました。

神楽囃子は、江戸時代寛永年間より300年以上の歴史があり、高山田神楽保存会の皆さんによって大切に伝承されている町指定の無形民族文



会場が一体となって三国の食と芸能を満喫



伊勢えび祭りは今回も大盛況でした

化財です。獅子舞の迫力ある装束に泣き出す子もいましたが、訪れた皆さんは、地元の伝統芸能を興味深く見入っていました。

また、マリアッチの明るく軽快な音楽とダンス、フラメンコの手を打ち足を踏み鳴らす激しい舞踊に会場は一体となって歓声や拍手を送るなど大いに盛り上がりました。

食の面では、毎回大盛況の伊勢えび2尾とサザエ2個で3,000円とお得な400個限定の伊勢えびセットや500食用意した伊勢えび汁の

無料配布はもちろん、1キロ6,500円の直売も人気で、常に行列ができていました。また、メキシコ料理の定番タコスも好評で、昼時には完売となりました。

スペインの炊き込みご飯パエリヤは、来場者が調理を体験。地元の伊勢えびや千葉のお米「ふさこがね」などの県産食材を使い、直径90cmの大鍋3個を2回に分け、約120人が参加しました。伊勢えびの風味が広がる上々の仕上がりに参加者は満足の様子で地元とスペインが組み合わせられた味覚を楽しんでいました。



みんなで楽しく調理した大鍋で作るパエリヤ



## 友好の絆を祝福します



各国の友好を更に育む井上町長(中央)とミゲル・ルイス カバーニャス・イスキエルド駐日メキシコ大使(左)、ルイス・フェルナンド・デ・セゴビア駐日スペイン公使(右)

メキシコ大使館及びスペイン大使館の関係者は、国交、親睦のシンボルとして1928年10月1日に建立された日西墨三国交通発祥記念之碑(メキシコ記念塔)を見学し、改めて今日まで培われた各国の交流の歴史を振り返り、友好を深めました。また、イベントのオープニングセレモニーにて、メキシコ大使、スペイン公使からは、400年前の救出を感謝し、御宿の人々の温かく寛大な心を敬うとともに、今回のような交流を今後も継続していきたい旨のご挨拶をいただいたりしました。



山東昭子参議院副議長からも祝福いただきました

ピアノコンサートには、山東昭子参議院副議長にもご出席を賜りました。「400年前に人と人との触れ合い、思いやり、心を通じた交流があったということは大変貴重なこと。今回のような交流の積み重ねがお互いの信頼関係を築き、身近に感じることが、外交にもつながります。今後とも友好を深め、色々な面で多くの国に発信できるまちづくりにか一杯取り組んでください。」と励ましのお言葉を頂戴しました。

400年前の海難救助の恩返しにメキシコから房総の地に舞い降りる

## 黒沼ユリ子の「夕鶴」コンサート

～日本とメキシコを結ぶ夕べ～

第1回目の記念事業となった昨年の国際文化交流で多大なご協力をいただいたメキシコ在住でバイオリニストとしてご活躍されている黒沼ユリ子さんによる「夕鶴」コンサートが9月23日に館山市の南総文化ホールで上演されました。この夕鶴は、日本の名作民話「鶴の恩返し」をオペラにしたもので、メキシコ人歌手が日本語で演じ、高く評価されている作品です。

町では、アカプルコ市との姉妹都市協定締結に係る協定書や座礁したガレオン船の模型等メキシコとの友好の歴史を同ホール展示室で展示するとともに、コンサートに先駆けて1割引きの前売りチケットの販売や無料送迎バスを用意するなど、積極的な支援を行いました。上演当日は、中学生や町民の皆さん214名が参加し、世界的オペラを鑑賞しました。





## 平成19年度決算まとまる



# 希望と安心 を まちづくり

平成19年度の各会計の決算がまとまりました。この決算は、町の収入(歳入)と支出(歳出)をまとめた町の家計簿であり、実績報告です。一般会計では、歳入総額30億7,137万6千円(対前年度比2.3%増)、歳出総額29億2,304万7千円(対前年度比4.1%増)となりました。

平成19年度は、新規事業として、御宿小学校の耐震補強を中心に、子育て支援施策や高齢者・障害者福祉の充実のほか各産業の振興に取り組んでいます。

また、3カ年にわたる日西墨交流400周年記念事業を公募による住民等で組織する企画実行委員会を立ち上げスタートするなど、積極的な住民参加をいただきながら、まちづくりを進めています。今回は、決算報告にあわせ、このまちづくりの効果を紹介します。

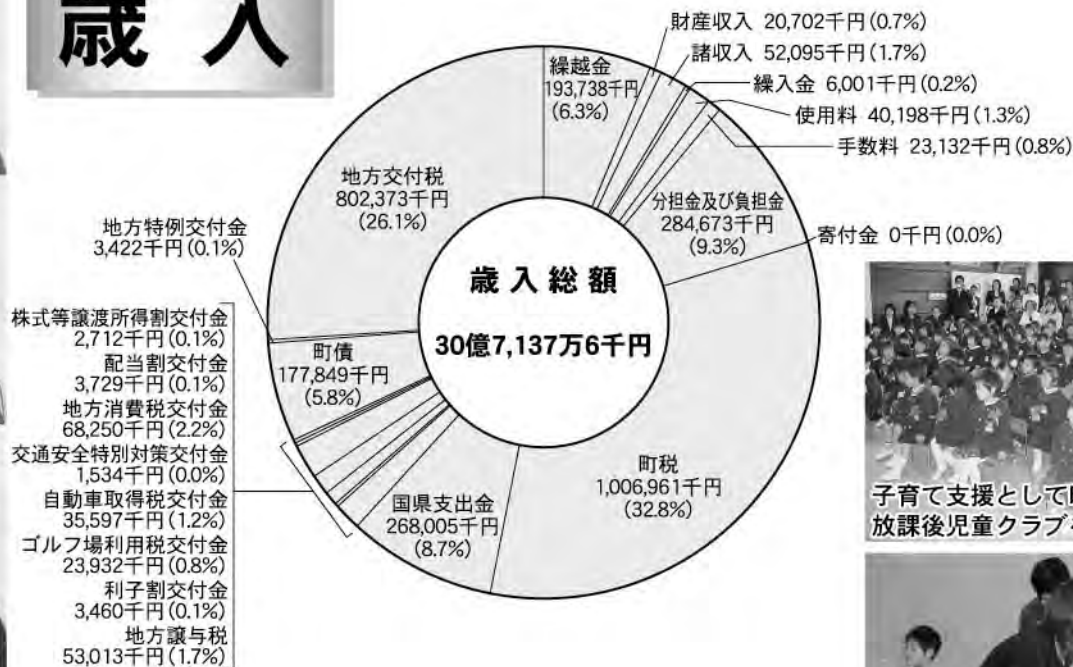
枠の写真は御宿小学校3年生に協力していただきました。現在、安心して学べる学校づくりに取り組んでいます。



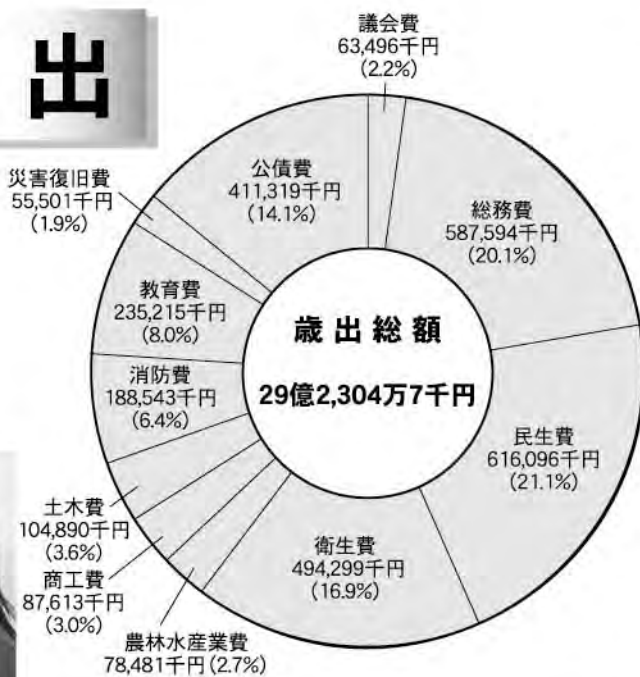


# 御宿小学校耐震化などに 29億2,304万7千円を支出

## 歳入



## 歳出



## 教育環境を充実



耐震化の進む御宿小学校

御宿小学校の校舎および体育館について、耐震診断の結果、耐震性が低いと判断されたことから、平成19・20年度において、耐震補強、老朽改修に取り組んでいます。平成19年度は、詳細設計と屋上や外壁等の基礎的な部分の工事を行い、5,834万8千円を支出しました。また、岩和田小学校の統合やパークゴルフ場・御宿台テニスコートの指定管理移行等による管理経費の効率化から、教育費全体としては、250万9千円の減額となりました。

## 全ての人にやさしい 地域づくり

高齢者の総合相談窓口として、平成19年4月にスタート



地域包括支援センターの地域づくりの一端として実施した認知症サポーター養成講座

した「おんじゆく地域包括支援センター」の運営経費に67万5千円を支出しました。介護予防ケアマネジメントや権利擁護、総合相談、包括的・継続的ケアマネジメントなどの業務を保健師と社会福祉士が中心となつて行っています。また、重度障害者に対する医療費・入院費の助成や日常生活用具の給付として、1,957万7千円を支出し、高齢者や障害者の福祉の充実を図りました。

このほか、児童福祉や子育て支援については、時間外延長保育や放課後児童クラブ、出産育児祝い金の交付とともに、児童手当について3歳未満の第1子・第2子の

手当額を倍増の1万円支給とするなど、民生費は、前年度比3,862万7千円の増額となりました。

## 地域の活性化を支援

平成16年度より継続実施している岩和田漁港整備に2,749万1千円を支出し、前年度からの繰り越しによる東防波堤嵩上・消波ブロックの設置や海底の泥を引き上げる浚せつ工事の事前調査を実施しました。

また、水産資源の維持・増殖へ向けたアワビの種苗法流に170万円、効率の良い農業経営のための土地改良に取り組む中山間地域総合整備事業に337万円、有害鳥獣駆除対策に449万1千円を支出し、農林水産業の振興に努めました。

商工業、観光業の振興については、商工会・商店振興会等への補助として359万円を支出するとともに、例年人気の「おんじゆく伊勢えび祭り」やお魚ウィークスをリニューアルした「春一番おんじゆく海の花祭り」等、四季を通じてイベントの開催に764万



メキシコ料理教室も行なわれた国産文化交流

3千円、駅前通り等への植栽による景観整備に100万円を支出し、町民や各種団体の熱意と協力をいただきながら各事業を実施しました。

また、平成19年度から3か年にわたり日西墨交流400周年記念事業を実施しています。本事業は、町内各団体や公募による住民等で構成する企画実行委員会が中心となり、地域の歴史・文化の伝承を住民協働により行なうことで地域振興を推進しています。平成19年度は103万円を支出し、第1回目の交流事業として、メキシコ在住のバイオリニスト黒沼ユリ子さんを迎え、「国際文化交流」を実施しました。

## その他各会計決算

### 国民健康保険特別会計

歳入 1,135,040千円  
歳出 1,085,903千円

自営業の方々などの医療を給付する会計です。

### 老人保険特別会計

歳入 1,158,058千円  
歳出 1,126,242千円

75歳以上の方々の医療をまかなうための会計です。

### 介護保険特別会計

歳入 592,566千円  
歳出 570,103千円

要介護等認定者の介護サービス費を支給する会計です。

### 水道事業会計

収益的収支  
歳入 254,687千円  
歳出 267,185千円

資本的収支  
歳入 7,035千円  
歳出 56,297千円

水道事業経営のために設けられた独立採算制の会計です。



# 平成19年度決算まとめ



パークゴルフ場・御宿台テニス場は指定管理に移行し使用料は減収となりましたが、管理経費の効率化を図りました

**税源移譲により更に求められる財源の確保**

収入面では、財源の基礎である町税において、税源移譲や定率減税の廃止等により住民税が増収し、5,002万7千円の増額となりました。住民税が増収した一方で、所得税から住民税への本格的な税源移譲が行われる間の暫定措置であった所得譲与税が廃止されたことにより、地方譲与税は、5,255万4千円の減額となるなど、税制改正による効果は、2,306万5千円の減収となっています。

周年記念事業が、地方独自の施策を展開し、まちづくりに前向きに取り組む団体への支援措置となる「頑張る地方応援プログラム」の第1次採択を受けたこと等から、全体で369万7千円の増加となりました。

また、御宿小学校の耐震補強に係る交付金や災害復旧費国庫支出金の繰越分、岩和田漁港整備事業の繰り越しによる影響のほか、参議院議員・県議会議員選挙の委託金、県民税取扱費の大幅な伸び等により、国県支出金については、8,351万9千円の増額となつています。

町の長期にわたる借入金である町債は、災害復旧事業や岩和田漁港整備事業等の繰越事業に伴う普通建設事業費の増加の影響を受け、929万8千円増となりました。

## 健全化判断比率・資金不足比率 を公表します

平成19年6月に「地方公共団体の財政の健全化に関する法律」が制定され、毎年度健全化判断比率及び資金不足比率を算定し公表することが義務付けられました。

平成19年度決算における当町の健全化判断比率、資金不足比率は、基準の範囲内となりましたが、これらの比率のいずれかが各基準以上となった場合、財政運営の健全化を図るための計画策定など、様々な制約が課せられます。

### ■健全化判断比率

(単位：%)

### ■資金不足比率

(単位：%)

| 区分      | 健全化判断比率 | 早期健全化基準 | 財政再生基準 |
|---------|---------|---------|--------|
| 実質赤字比率  | —       | 15.00   | 20.00  |
| 連結赤字比率  | —       | 20.00   | 40.00  |
| 実質公債費比率 | 12.5    | 25.0    | 35.0   |
| 将来負担比率  | 130.9   | 350.0   |        |

| 会計名    | 資金不足比率 | 経営健全化基準 |
|--------|--------|---------|
| 水道事業会計 | —      | 20.0    |

### 資金不足比率

公営企業の資金の不足額が、事業規模に対してどの程度あるかを表す指標（資金不足が無ければ「-」の表記）

### 実質赤字比率

町の一般会計が、黒字か赤字かを判断する指標（黒字の場合「-」の表記）

### 連結赤字比率

特別会計と公営企業会計を合わせた町の会計が、黒字か赤字かを判断する指標（黒字の場合「-」の表記）

### 実質公債費比率

町の年間の収入に対する借入金の返済額の割合を表す指標

### 将来負担比率

町の将来負担しなければならない負債が、年間収入の何年分になるのかを表す指標

## 平成19年度決算状況

### 一般会計

歳入 1,879,031千円

歳出 1,847,046千円

### 外房線複線化事業特別会計

歳入 220,604千円

歳出 220,593千円

【問い合わせ】

夷隅郡市広域市町村圏事務組合  
TEL (70) 2000

**夷隅郡市  
広域市町村圏事務組合**

御宿町、大多喜町、いすみ市、勝浦市の2市2町で構成する夷隅郡市広域市町村圏事務組合の平成19年度の決算状況についてお知らせします。この組合は、各自自治体で共通し、広域的に取り組む事業について共同処理するため、昭和47年に設立されました。現在では、広域消防や介護認定審査会などに係る業務を行っています。

## グラウンドいっぱい飛び交う応援



御宿小学校



布施小学校



# ま ち の 出 来 事

Town Report

台風13号が過ぎ去った秋空の下、9月21日に御宿小学校と布施小学校で運動会が行われました。

子どもたちは応援に駆けつけた保護者の声援を受け、各競技で大ハッスル。特に練習を積み重ねてきた応援合戦では、気合十分の掛け声と趣向を凝らした演出に会場は大いに盛り上がりました。

小学校の運動会は、保護者と一緒に参加する競技やみんなで食べる楽しみなお弁当など、特に心に残る大切な行事です。それぞれの競技に一生懸命取り組んだ子どもたちは、仲間や先生、保護者との絆を深めるとともに、みんなで楽しい時間を過ごしました。

## やさしさが 走るこの街 この道路

平成20年秋の全国交通安全運動



し取り組んでいきます。」とあいさつしました。

その後、参加者は、街頭にてチラシやステッカーなど、啓発物資を道行くドライバーに手渡ししながら、「気を付けてください」と安全運転を呼び掛けました。

今年度、当町では、平成15年度以来の交通死亡事故が発生するなど、交通安全に関する更なる注意が必要です。うっかりシートベルトの着用を忘れていたり、夕暮れ時にライトの点灯が遅くなってしまうことはないでしょうか。交通ルールとマナーを守り、交通安全を心掛けてください。

秋の全国交通安全運動が9月21日から30日までの期間で行われました。

9月22日には、公民館でいすみ警察署や交通安全協会、いすみ市等と合同で出動式が行われ、井上町長は「交通事故を無くし、安心して暮らすことができる地域づくりに向け、関係機関と連携



# 歴史ある海難救助の地で続く ライフセービング大会

ライフセービング競技の学生日本一を決める「第23回全日本学生ライフセービング大会」が、9月27日、28日の2日間にわたり中央海岸で開催されました。当町での開催は7年連続となる12回目。45の大学から561名の選手が参加し、日々の鍛錬で養った救助活動技術を競い合い、男子の部では日本大学、女子の部では東京女子体育大学が優勝しました。



また大会当日は、宿泊業組合の皆さんにより、バナナとえび汁が用意されました。秋分の日を過ぎ、少し肌寒い気候でしたが、暖かく美味しいもてなしに海に入って体の冷えた選手たちは疲労や緊張をほぐしました。宿泊業組合の方々は、「選手たちに喜んでもらえることが嬉しいんです。」と笑顔がこぼれていました。

当町は400年前に岩和田の田尻沖で座礁したサン・フランシスコ号の乗組員317名を救助したと史実に残る歴史ある海難救助の地です。この地で今後も本大会が続き、ライフセービングの聖地として、多くの方に知っていただけることを期待します。



## 小川ファイヤーズが春・秋連覇

秋季軟式野球大会が9月14日に町野球場で行なわれました。各チームはスポーツを通じ、参加者相互の交流を深めながらも熱戦を繰り広げました。

決勝戦では、小川ファイヤーズがシャークスとの接戦を制し、春季大会に続き連覇を達成しています。なお優勝した小川ファイヤーズは、町代表として夷隅支部大会に出場することとなりました。

### ◆◆◆◆◆ 大会結果 ◆◆◆◆◆

|     |            |     |           |
|-----|------------|-----|-----------|
| 優勝  | 小川ファイヤーズ   | 準優勝 | シャークス     |
| 第3位 | ダイヤスターズメタポ | 第4位 | 御宿ダイヤスターズ |

## 秋祭り 各地区で御輿が練り歩く

町内の春日神社、大宮神社、八幡神社の秋祭りがそれぞれ9月下旬に行なわれ、豊作、豊漁を祈願する村まわりには、威勢のいい御輿の掛け声と祭囃子の音色が鳴り響きました。

また、春日神社の宮出しとなった9月27日には、今年の年番である久保区が、地元のお年寄りのために老人ホーム外房を訪問しました。当日は、入所や通所されている皆さんが出迎え、活気あふれる御輿に元気をもらった様子でした。

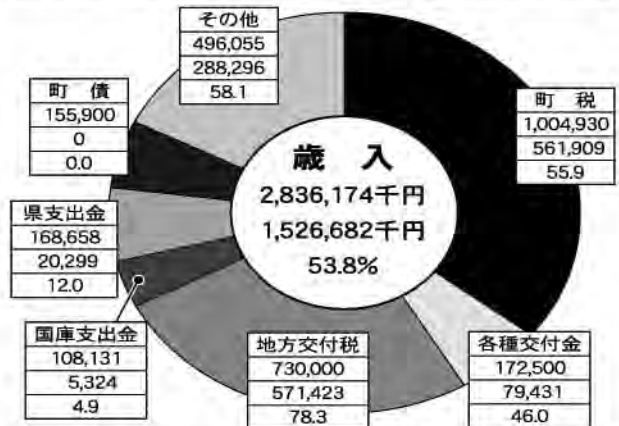
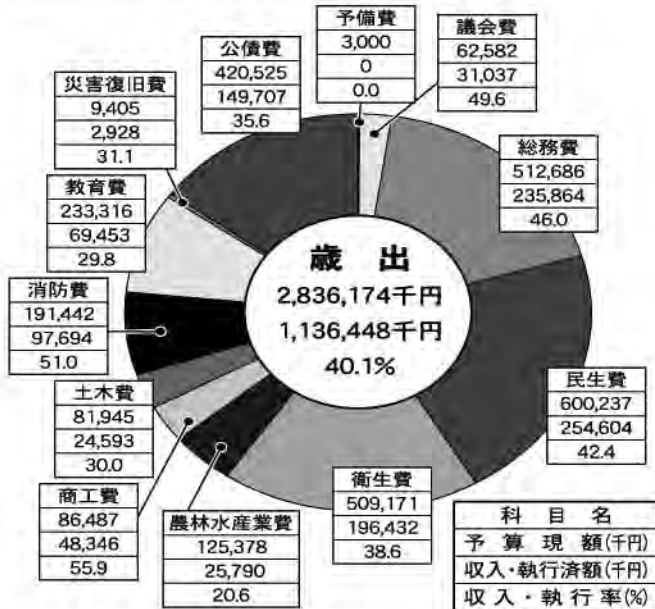


町民の皆さんに町の財政状況を知っていただくため毎年2回、町の財政状況を公表しています。今回は平成20年度上半期の状況をお知らせします。

# 財政状況の公表

平成20年度上半期（平成20年9月末現在）

## 一般会計



※各種交付金とは、地方譲与税、利子割交付金、ゴルフ場利用税交付金、地方消費税交付金、自動車取得税交付金、地方特例交付金などです。その他は、分担金及負担金、使用料及手数料、財産収入などです。

## 特別会計

(単位：千円)

| 会計名     | 予算現額      | 収入        | 支出        |
|---------|-----------|-----------|-----------|
| 国民健康保険  | 1,027,014 | 1,027,014 | 1,027,014 |
|         | 394,248   | 367,323   | 367,323   |
|         | 38.4%     | 35.8%     |           |
| 後期高齢者医療 | 125,176   | 125,176   | 125,176   |
|         | 43,373    | 22,167    | 22,167    |
|         | 34.6%     | 17.7%     |           |
| 老人保健    | 131,200   | 131,200   | 131,200   |
|         | 125,039   | 110,707   | 110,707   |
|         | 95.3%     | 84.4%     |           |
| 介護保険    | 616,846   | 616,846   | 616,846   |
|         | 307,626   | 250,358   | 250,358   |
|         | 49.9%     | 40.6%     |           |

## 企業会計

(単位：千円)

| 会計名  | 予算現額    | 収入      | 支出      |
|------|---------|---------|---------|
| 水道事業 | 268,333 | 286,492 | 286,492 |
|      | 73,467  | 80,549  | 80,549  |
|      | 27.4%   | 28.1%   |         |

※水道事業会計については、収益的収入・支出です

## 町債の現在高

(単位：千円)

|           |           |
|-----------|-----------|
| 道路・公営住宅関係 | 351,241   |
| 観光施設関係    | 19,305    |
| 消防関係      | 23,704    |
| 廃棄物処理施設関係 | 311,527   |
| 教育施設関係    | 740,651   |
| 漁港整備関係    | 23,195    |
| 上水道関係     | 797,095   |
| 庁舎建設      | 327,509   |
| その他       | 1,353,220 |
| 合計        | 3,947,447 |

※その他は、臨時財政対策債、減税補てん債、災害復旧事業債などです。

## 町有財産の状況

(単位：千円)

|               |              |
|---------------|--------------|
| 土地            | 1,299,014㎡   |
| 建物            | 35,262㎡      |
| 出資による権利       | 39,993       |
| 財政調整基金        | 235,082      |
| 減債基金          | 80,791       |
| 地域福祉基金        | 10,839       |
| 開発基金          | 1,725        |
| 中山間ふるさと保全対策基金 | 3,275        |
| 土地開発基金        | 10,200 (預金)  |
|               | 14,800 (預託金) |
| 学校建設基金        | 118,064      |
| コミュニティ整備貸付基金  | 7,300        |
| 活力あるふるさとづくり基金 | 270          |

喪中はがき・年賀はがき

宛名書き承ります!!

宛名書きでお困りの方  
1枚からOKです

御宿町新町(スーパーおおたやさん前) ☎ 68-2657



あなたの街のでんき屋さん

でんきのホームドクター パナソニックの店

デジタルテレビ  
&  
オール電化

CLAIR シーズあきば

御宿町新町312 TEL.68-2157

東京電力 電化推進パートナー <http://www.akiba-denki.net/>

**福祉**  
ワンポイント

**— 障害福祉 —**

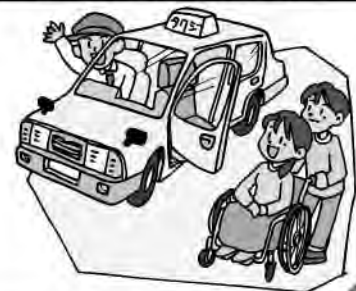
**障害のある方への各種減免について**

町や国、民間企業では、障害のある方の自立と社会参加を推進するため、障害者手帳（身体・療育・精神）をお持ちの方を対象とする、様々な減免制度を用意しています。これらの制度を知って、上手に活用してください。

| 内 容                      | 対 象                                                                                             |
|--------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------|
| 自動車税等の減免                 | 身体・療育・精神いずれかの手帳所をお持ちの方または生計を共にする方の所有する自動車1台<br>※障害の部位や等級に条件があります                                |
| 所得税・住民税の控除<br>(障害者控除)    | 身体、療育、精神いずれかの手帳をお持ちの方若しくはその方を控除対象配偶者または扶養親族としている方                                               |
| J R 運賃の割引                | 身体または療育手帳で、第1種または第2種の記載のある方<br>※自動券売機ではなく窓口で手帳を提示して購入してください                                     |
| 航空運賃の割引                  | 身体または療育手帳で、第1種または第2種の記載のある方<br>※航空会社ごとに割引率が異なります                                                |
| 有料道路割引<br>(ETCも可)        | 身体または療育手帳をお持ちの方<br>※事前に役場保健福祉課で登録が必要です                                                          |
| NHK放送受信料の減免              | 身体、療育、精神いずれかの手帳をお持ちの方がいる非課税世帯は全額免除、課税世帯でも、世帯主が重度障害者の場合は半額免除となります<br>※役場保健福祉課の証明が必要です            |
| 携帯電話料金の割引<br>(基本使用料等が割引) | 身体、療育、精神いずれかの手帳をお持ちの方<br>※詳しくはご利用の携帯電話会社にお問い合わせください                                             |
| タクシー料金割引                 | 身体または療育手帳をお持ちの方<br>※支払時に手帳を提示してください                                                             |
| 駐車禁止規制適用除外               | 身体、療育、精神いずれかの手帳をお持ちの方が運転または同乗する車両<br>※障害の等級や部位に条件があります。<br>詳しくは最寄の警察署（いすみ警察62-0110）にお問い合わせください。 |

※障害の等級、部位、所得の状況によって、適用が限定される場合があります。

事前登録や添付書類を必要とする場合があります。  
詳しくは、保健福祉課福祉事業班（電話68-6716）または各会社等にお問い合わせください。



支援を手伝って頂ける方を募集しています！

訪問介護事業(高齢者)・居宅介護事業(障害者)  
介護タクシー事業・生活支援事業(何でも屋)  
居宅介護支援事業(ケアプラン作成)



※時給・勤務時間はご相談ください。

NOAH (訪問介護・居宅介護・介護タクシー)

〒299-5105 千葉県夷隅郡御宿町岩和田1056  
電話 0470-60-3868 FAX 050-3080-4590  
Mail seikatusien-noah@s6.dion.ne.jp

手づくりの味  
お弁当・オードブル・祝・仏事用の  
仕出しも承ります《配達可能》

**庄 兵 卫**

☎0120-101443 七福天入口  
TEL63-0053 FAX63-9177



障害のある方のための  
職業訓練生募集

現在求職活動中の障害のある方を対象とした、就労に役立つ技術を学ぶ訓練です。  
企業や社会福祉法人、特定非営利活動法人、民間教育訓練機関などに委託をして実施します。

▼対象

身体障害、知的障害、精神障害、発達障害のある方

▼訓練コース・定員

①パソコン技能習得コース 48人  
（知的障害のある方を除く）

②作業実務コース 59人

③企業実践コース 8人

▼訓練期間

1～3ヶ月

▼応募期間

11月4日～11月25日

（②及び③は随時受付）

▼問い合わせ

県立障害者高等技術専門校  
TEL 043(291)7744

茂原税務署からのお知らせ

〈問い合わせ〉 茂原税務署 TEL 0475-22-2166

■平成20年11月4日(火)から税務相談の受付方法が変わります

当税務署におかけいただいた電話は、自動音声応答によりご案内いたします。一般的な税金に関する相談を希望される方は、自動音声応答に従い「1」番を選択してください。電話相談センターにて相談をお受けいたします。



■平成20年10月24日(金)をもって税務相談室テレホン担当及び税務相談室分室が閉鎖となりました

税金に関する一般的なご相談はすべて「電話相談センター」でお受けすることとなりましたので、電話相談専用としてご利用いただいていた税務相談室テレホン担当（03-3821-9080）での電話相談、東京国税局管内の税務署に併設してありました税務相談室分室における面接相談及び電話相談は行なっておりません。

**オリジナルTシャツ**



お店のユニホームに...  
気のあった仲間で...  
スポーツサークルで...

**作ってみませんか？**

詳細はお気軽にお問い合わせください

セブンユニホーム白衣全品15%OFF/1枚～お取り寄せ

**せきとく**

勝浦店

快適衣料でイキイキ！  
勝浦市勝浦 76 番地  
電話 73-0401  
水曜日にも営業中です。

国産靴下・肌着を多数品揃えしております。

**県立勝浦若潮高校指定制服取扱店**

**大小宴会承ります**  
(コース料理)



**ち-えん**

(定休日: 火曜日)

いすみ市大原3941-1~2  
TEL 0470-63-1300

もしもの時は...

**藤ライフサービス**

葬祭全般

TEL 0120-64-0071

いすみ市につた4250 TEL64-0070

☆低価格 (密葬・家族葬等)  
☆保冷庫でのお預かり

# 編集後記

御宿小学校の校舎および体育館の耐震補強・老朽改修工事は、平成19・20年度の最も大きな事業の1つです。今回の平成19年度決算報告では、改修工事の進む御宿小学校について、今年度の広報で取り上げる機会の少なかった3年生に協力していただき作成することができました。最初は緊張気味の子もたちも、すぐに普段の笑顔を見せてくれ、楽しくスムーズに撮影することができました。ご協力ありがとうございました。改修工事も現在最終段階です。安全な学習環境が整った学校で、今まで以上に勉強やスポーツに励んでください。(椎名)

## 人の動き

8,088人(+6) 男 3,827人 女 4,261人  
世帯数 3,442(平成20年9月30日)

## 御宿分署の出動状況

火災件数 2 救急件数 35  
平成20年9月中

## 交通事故発生状況

発生件数 24 死者数 1 負傷者数 30  
(平成20年1月1日～9月30日現在)

## 町民バス利用状況

乗車人数 124(1,456)  
平成20年9月中( )内は1月からの累計

## ダムの貯水状況

有効貯水量 289,000m<sup>3</sup> 有効貯水率 49.9%  
(平成20年9月20日現在)

## 慶弔(9月届)

出生 5 死亡 8

## 俳句愛好会【御宿俳壇】 兼題(秋まつり) ※兼題とは、俳句の題のこと

|                 |       |
|-----------------|-------|
| 残り田の総りあずかる案山子かな | 岡本 俊康 |
| ひつそりと咲いて色あり月見草  | 鶴岡 徳治 |
| ひとととろ戸じまり惜しむ秋夕焼 | 小野 玲子 |
| 汐の香を残してた、む夏日傘   | 大曾根利枝 |
| つるし柿祖母の背丸く届かざる  | 本吉美絵子 |
| なかなか癒えぬ病に夜長なり   | 岡田まさし |
| いちにちのことは忘れて虫の声  | 押元 益枝 |
| 美しき茜背にしてゆく刈田    | 永谷 愛  |
| 子神輿も汲に戯れゆく浦曲    | 堺 陸子  |

評 第1句目、農家には秋の風物、よく案山子をとらへ作者の思いやりある心情。第2句目、一本の月見草によって、自然の風景が見えてくる、写生のちから。第3句目、一枚の忘れた戸締りによって暮早い秋が伺はれます。(石田)

|               |       |
|---------------|-------|
| 祭笠鼻すじ白き稚児の列   | 桜谷 敬蔵 |
| 宮宵の囃子の消えて虫の声  | 金子 澄子 |
| 上弦の光りをあびて銀の湾  | 岡山 守  |
| 垣根越し話たのしむ秋日和  | 秋葉喜美江 |
| 想ひ出となりしはころの鯛雲 | 菊池 武夫 |
| 浜風に乗りて今宵の祭笛   | 石田ゆき緒 |

**auショップ大原**

●最新モデルはシンプルコースで●  
分割払いOK! お持ち帰り価格0円!

**0円から!** ●シンプルケータイはフルサポートコースで●  
2年間継続利用お約束で本体価格0円~!

フルサポートコースでの新規ご契約・~お問合せ・ご来店をお待ちしております~  
機種変更時に「広報御宿を見た」とおっしゃっていただくと、  
お品代2,000円お値引します! ■営業時間/10:00~19:00 ■いすみ市日在648-1

**0470(60)1200**

**御宿**  
**パークゴルフガーデン**

日没までプレー可  
18ホール 500円 / 1日 700円  
貸クラブ 無料 貸ボール 100円

御宿町御宿台(西武グリーンタウン内)  
TEL 0470-68-4148 指定管理者 宝ゴルフ大原

# 今後もご協力をお願いします

## 活力あるふるさとづくり基金



環境の保全・街並み整備など魅力ある景観づくり『幻想の世界「月の沙漠の旅」づくり事業』



400年前の人類愛溢れる海難救助劇を幅広く伝承『世界に発信「人類愛の輪」事業』



将来を担う子どもたちや高齢者が安心して生活できる教育・福祉の充実『夢を育む人にやさしいまちづくり事業』

「ふるさと御宿」を愛する方々から寄附を通じて支援を受け、まちづくりの担い手となつていただく「活力あるふるさとづくり基金」の運用から6ヶ月が経過し、これまで多数の方からご賛同をいただきましたので、その状況をお知らせします。また、お寄せいただいた寄附金については寄附者の意向が十分反映されるよう特色ある地域づくりに役立たせていただきます。

問い合わせ

企画財政課  
TEL 68-2512

### ■基金の運用状況について

| 事業内容               | 件数 | 寄附金額(千円) | 備考                                    |
|--------------------|----|----------|---------------------------------------|
| 幻想の世界「月の沙漠の旅」づくり事業 | 3  | 30       |                                       |
| 世界に発信「人類愛の輪」事業     | 10 | 385      | うち東京都(株)内田洋行 40千円<br>山武郡(株)畔蒜工務店 30千円 |
| 夢を育む人にやさしいまちづくり事業  | 4  | 25       |                                       |
| 合計                 | 17 | 440      |                                       |

※平成20年4月1日から9月30日までの寄附状況です

## 寄付の申し込み方法

- 寄附をしようとする場合は、「寄附申込書」を提出していただきますが、あらかじめ電話、FAX、Eメールでご連絡ください。  
連絡があった後、町から「案内文書」、「寄附申込書」、「払込取扱票」を郵送いたします。  
・電話 0470-68-2512 (御宿町役場 企画財政課)  
・FAX 0470-68-3293  
・Eメール kizai@town-onjuku.jp
- 「寄附申込書」は記名押印のうえ、返送用封筒に入れてご返送ください。
- 寄附金の額は、1口5,000円を基本として、何口でも受け付けます。  
※5,000円以下の金額も受け付けます。  
※この寄附金は、税法上の損金算入、または寄附金控除の対象となります。
- 申し込みの際は、「寄附申込書」において用途の指定をしてください。なお、指定のない場合は、御宿町長が指定するものとします。
- 寄附金の払い込みは、同封する「払込取扱票」に住所・氏名等を記載のうえ、お近くの郵便局でお願いします。  
※お申し込みされた方の個人情報は、御宿町個人情報保護条例に基づき、適正に管理します。

## いすみ鉄道に対するご支援 ありがとうございました

夷隅地域の公共交通機関として重要な役割を担ってきた「いすみ鉄道」が、利用者の減少により厳しい経営状況が続いています。現在、収益改善について2年間の検証期間を設け、会社の経営努力と関係者が一体となった支援を行うことで収支の均衡に努めているところです。

この度、地域が支える鉄道として皆さまから募金のお願いをしたところ、6万2千円が集まりました。

皆さまからお預かりした貴重な募金は、9月12日にいすみ鉄道株式会社へ送金しました。今後、同鉄道の経営安定化のため、大切に利用させていただく予定です。

